tzusenden.

estern

is beelsten

rmüd-

s An-

va",

d lleber: (700) 11

Frens:

bbiner

durch ein

Beilver=

n Band=

främpfe,

ht, Hüft=

3. Briefe

Leidens

traße.

foeben:

nge

onirt

upt: Syna:

mann.

es Herrn

ponisten, beim Sys e fakliche

rmonium

elben find

u empfeh

reisen zur wie der Weise das

lt. 21, S.

nnlid.

Ш

r,

# Wochen=Schrift

für die religiösen und socialen Interessen des Judenthums.

Erscheint jeden Donner stag u. kostet sammt dem allwöchentlich erscheinenden "I ib. Literaturblatt" von Rabb. Dr. M. Kahmer bei allen Kostämtern u. Buchdands-lungen vierteljährlich Z Mark SO Bf. Mit directer Zusendung: in Deutschland 12 Mt. (7 fl.); nach dem Auslande: 15 Mt. (18 Frcs.) jährlich.

Einzelnummern ber "Bochenschrift" a 25 Pf. bes "Literaturblatts" a 15 Pf.

Berautwortlicher Rebafteur und Berausgeber

Rabbiner Dr. A. Treuenfels in Stettin.

Magdeburg, 14. Juni.

Inferate für die "Bochenschrift" ober das "Litera-turblatt" werden mit 20 Bf. für die breigepaltene Betitzeile, oder beren Kaum, berechnet. Bei Biederholungen Kadatt. Alle Annoncen-Sypeditionen beforgen Auf-träge. — Die Inferate find bis Sonntag einzusenden direct an: Die Sypedition der "Ist. Bochenschrift" in Magbeburg.

Berichte und Correspondenzen: Deutschland: Stettin. Berlin. Hannover. Aus ber Prov. Posen. Frankfurt a. M. München. Nakel. Frankreich: Paris.
Schweben: Stockholm.
Abissinien. Paris.

Bermischte und neueste Rachrichten: Fürth. Bon ber Elbe. Rybnik. Aus Borislaw. Aus Czernowię. Paris. Reuilleton: Der lette Jube. (Fortfetung.) Inferate.

28ochen-	Juni. 1877.	Tammus. 5637.	Kalender.
Donnerstag	14	3	1000年1000年100日 1000年100日
Freitag	15	4	And the state of t
Sonnabend	16	5	Perek 4.
Sountag	17	6	(Sab. & Ende: 9 u. 21 m.)
Montag	18	7	Commence of the St.
Dienstag	19	8	
Mittwoch	20	9	

# Berichte und Correspondenzen.\*)

Deutschland.

Stettin, 7. Juni. Unfre Lefer fennen aus ben Journa. len bie fcandalofen Borfalle bei ber Bahl, beziehungemeife ber Brobepredigt bes Licentiaten Sogbach an ber Jacobi= firche in Berlin. Es mag fich mancher dabei gefagt haben, baß folche Störungen bes Gottesbienftes mitunter in Synagogen obscurer Gemeinben vortommen, und bag bemnach eine gewiffe Entichuldigung für lettere barin gu finden fei, wenn auch in einer Rirche ber Metropole Deutschlands religiofe Leibenichaft vor Erregung öffentlichen Standals nicht gurudforede. - Beiter berichten nun die Zeitungen über bie burch jene Bahl und jene Rirchendemoncestrationen herbeigeführten Berhandlungen in der betreffenden Kreissynobe. Dan ftritt darüber, ob ein offener Tadel gegen die fragliche Demonftration ausgesprochen werden folle, und diefer Streit drehte fich natürlich wesentlich um die Frage, ob das Bekenntniß, welches Hobbach in seiner Predigt ausgesprochen habe, ein christlisches genannt werden könne, ob demnach die Gläubigen in ber Gemeinde Grund gehabt haben, fich in ihrem religiöfen Gefühl tief verlegt zu finden und in Folge beffen zu bemonftriren. — Wir mischen uns in diese Frage nicht, aber in einem Buntte burfen wir wohl gewiffermaßen unfer Botum abgeben, und zwar dabin, daß einer der Gegner ber orthobogen Brediger vollständig Recht hat, wenn er ben letteren gänzliche Unwissenheit vorwarf. Bastor Disselhof, einer ber orthodoxen Eiferer, sagte nämlich (nach bem Berichte der Berliner "Tribune"): "Lic. Gogbach habe in feiner Bredigt babin deducirt, es ftebe geschichtlich und thatfachlich vom Chriftenthum nichts anders als das feft, daß ein Rabbi Chriftus gelebt und einen Ginfluß auf einen kleinen Rreis ausgeübt habe; alles Andere sei Schwindel; Schwindel die Auferstehung, Schwindel bas Pfingsten. Solche Lehren feien aber nicht Lehren bes Christenthums, sondern bes Reform = Juben = thums." - Rann es eine gröbere Unwiffenheit und Be-

\*) Die Menge anderweitigen Stoffes nöthigt uns, ben Leitartitel biesmal jurudjulaffen Reb.

bankenlosigkeit geben, als wenn die Leugnung der Gottheit Christ und ber anderen fich baran fnüpfenden Dogmen 2c. dem Reform = Judenthum zugeschrieben wird, mahrend bas gange Jubenthum feit mehr als 1800 Jahren ein unun= terbrochener Protest gegen dieselben ift? Wir wollen gur Chre Doßbach's auch annehmen, daß nur Diffelhof, nicht er selbst, von einem "Nabbi Christus" gesprochen habe. Der Nabbi hieß "Jesus," als einen "Christus" (Messias) haben ihn seine jüdischen Beitgenoffen, die ihn wohl gelegentlich Rabbi nannten, nicht gelten laffen und so haben sie ihn nicht titulirt. "Rabbi Chriftus" ift also eine gang laienhafte Zusammenstellung, die ein Theologe als eine sinnlose gar nicht aussprechen burfte.

Beil wir nun im Gingange biefer Notig von religiöfer Leibenschaftlichfeit, die vor Erregung von Scandal nicht zu-rüchbebt, gesprochen haben, so fügen wir gleich noch ein Bei-spiel hinzu, obgleich es sich babei vielleicht um religiösen Gifer handelt. Bir erhielten Diefer Tage aus einer benach: barten Stadt eine Anfrage Seitens der bortigen Polizei-Anwaltschaft, betreffend die Amtstleibung jubifcher Cantoren und Cultusbeamten. Es geht aus bem Schriftftud hervor, baß der dortige Cantor benuncirt ift, weil er bei Beerdigung einer Leiche in einer Amtefleidung wie die ber Baftoren evangeli= icher Gemeinden erschienen sei und fich badurch nach § 360 Biff. 8 bes Strafgesethuchs strafbar gemacht habe. Die De= nunciation aber ist von einem — "Mitgliede der dortigen Sy-nagogen-Gemeinde" ausgegangen!

n

n

n

di

I. Berlin, 1. Juni. (Dr.:Corr.) Sie haben bei der Controverse über bie Betition wegen ber Einführung obliga= torifden jub. Religionsunterrichts behauptet, bag bie Begenfage ber religiojen Barteien nicht an allen Orten fo ichroff feien, wie in Berlin und einigen anderen Großstädten, daß baher die Befürchtung grundlos fei, als ob die Ertheilung jub. Religionsunterrichts an öffentlichen Schulen überall zu Unguträglichfeiten und Gemiffenszwang führen werbe. Sie mogen barin Recht haben, es mag mahr fein, bag weitaus in ben meiften Orten bie anzustellenden jub. Religionelehrer, — welche ja in ber Regel die von den Gemeinden bestellten Gultusbeamten fein werben — Männer gemäßigter Richtung

find, mit beren Religionsunterricht die Eltern im Allgemeinen zufrieden fein tonnen. Dag dies aber hier in Berlin, nicht der Fall ift, das hat sich alsbald in der ersten Re ligionsftunde gezeigt, welche ber an einer ftabtifchen höheren Schule neu angestellte israelitische Religionslehrer, Prediger Dr. R. gegeben hat. Derfelbe trat fein neues Umt nach ben Pfingftferien an und gab bie erfte Religionsftunde am vorigen Sonnabend. Das Erste, was nun geschah, war, daß ber jüdische Herr Religionslehrer sein Taschenbuch hervorholte und die Namen u. f. w. der versammelten Schüler notirte. Als er dann auch ben Knaben seinerseits Notizen biktirte, wei= gerten fich einige von diefen und bemertten, daß fie am Sab= bath nicht schreiben. Kann man nun verlangen, daß jud. Eltern ihre Kinder in einen folden Religionsunterricht ichiden, wenn es ihnen nicht etwa darum zu thun ift, das Judenthum aus dem Leben ber Schüler hinmegdociren zu laffen?

(Der vorliegende Fall, wie charakteristisch er auch für die Person des Betreffenden ift, beweist dennoch im Allgemeinen nichts. Denn Ausnahmen bestätigen Die Regel. Gine Ausnahme aber liegt ba vor. Wie viele von etwa 500 judifchen Religionslehrern, Gemeinde-Cultusbeam. ten, in ihren vier Banden am Sabbath schreiben mogen, bas weiß nur Gott, daß aber mehr als je einer von ihnen fo öffentlich, officiell und להכעים, demonstrativ es thun würde, daß ist gewiß nicht der Fall. Red.)

Hannover, 29. Mai. (Dr.=Corr.) — (Schluß.) Lehrer Stern aus Hilbesheim referirt darauf über die Frage: "Sind Simultan= oder Confessionsschulen zu em-pfehlen?" und kommt nach Beleuchtung aller Gesichtspunkte zu dem Resultate, daß Simultanschulen im Allgemeinen den Borzug verdienen. Landrabbiner Dr. Guttmann ist anderer Ansicht und empfiehlt sie besonders nicht für die jüdischen Gemeinden der Proving Hannover, die größentheils nur flein, nicht die ihnen gebührende Berücksichtigung finden wurden. — Da wegen der vorgerückten Zeit der Gegenstand verlaffen werden mußte, trothem noch mancher Stellung in dieser Frage nehmen wollte, so wurde für dasmal von einer Resolution Ab= stand genommen. Denn es lag noch die wichtige Frage vor: "Welche Schritte sind zu thun, daß die jüdischen Bolks- und auch Religionsschulen in dem bei dem Landtage zur Vorlage fommenden Unterrichtsgesete, die ihnen gebührende Berücksich: tigung finden"? und wurde eine Commission gewählt, um Material zu beschaffen für die in diesem Herbste stattfindende, alugerordentliche Berjammlung, die berufen werden soll, sobald bis dahin entschieden ist, daß das Unterrichtsgeset schon in der nächsten Seffion zur Vorlage kommt. Nachdem nun noch für die nächstjährige Versammlung Referate übernommen werben, wird die Bersammlung geschlossen. Wenn in Bezug auf die früheren Versammlungen der jud. Lehrer Hannovers die Klage berechtigt war, daß sie wenig praktischen Rugen im Befolge hatten, fo machte boch die biesjährige eine rühmliche Ausnahme. Mit mehr Befriedigung als sonst reisten die Lehrer ab; nur beklagend, daß nach Schluß ber Sigung noch immer fein gemuthliches, collegialisches Beifam= mensein — bei einem gemeinschaftlichen Mahle, ober abend= licher Zusammenkunft — die Lehrer einander näher führt und innigere Bekanntschaft vermittelt, wie dies bei ben rheinisch-westphälischen Lehrerversammlungen nach ihren Confe-renzen immer der Fall ist. Wir möchten noch den Wunsch äußern, daß in ihrem eigensten Interesse viele Lehrer, die - aus Indifferentismus oder aus sonst einem Grunde den Versammlungen consequent ferngeblieben, sich fortan betheiligen; es gereicht ben jüdischen Schulen und somit bem Jubenthum zum Vortheil. L. H. Sommer, Seminarlehrer.

A. Aus der Proving Pofen, 8. Juni. (Dr.-Corr.) Am 30. und 31. Mai conftituirten fich in Bofen ber ftanbige Ausschuß der Rabbinerconferenz unserer Provinz und das Comité für ben Berein zur heranbilbung jub. Religionslehrer. Der Ausschuß ftellte ben Grundfat fest, daß immer ber Rabbiner bes für bas nächfte Jahr gewählten Borortes Bor-

fipender des Ausschusses sei und wählte als Borort für 1877/78 Rrotofdin, event. Liffa. Borfigender ift fomit Dr Joël, Stellvertreter Dr. Baed. Die nachfte Rabbiner = conferenz — beren Tagesordnung: 1) Religionsschule, 2) das Unterrichtsgesetz — soll, wenn nicht die Umftande es früher erheischen, wieder bald nach Bekach tagen. Das umfangreiche Prototoll -- von beffen Drucklegung ber Roften wegen Abstand genommen wird - foll durch Circuliren ben Theilnehmern der Versammlung befannt gegeben werden.

Das Comité berieth auf Grund zweier, jehr forgfältig und eingehend ausgearbeiteter Entwurfe (von DDr. Feil= chenfeld und Roref) die Statuten bes Bereines, und betraute mit der Drucklegung und der Propaganda die DDr. Bloch (Posen), Horovit (Gnesen), Lewin (Roschmin). — Der Cursus für die Praeparanden soll zunächst in Lissa un-ter Leitung von Dr. Baeck, der für die Seminaristen in Ra-witsch unter Dr. Koref in's Leben gerufen werden. Hoffentlich wird eine reiche Mitgliederzahl ben baldigen Beginn ber

tiri der des lich spri

abe

ber

res

in f

geno

ande

audy

Revi

er 3

bein

( S )

Rlaf

Unfo

Phete

Gesch

das

werd

Vereinsthätigkeit ermöglichen.

\*\* Frankfurt a/M., 1. Juni. Den zahlreichen Stiftungen und Wohlthätigfeitsanstalten unserer Stadt, und insbe= sondere unserer Gemeinde, hat sich in ber letten Zeit eine Anstalt angereiht, von ber wir die zuversichtliche hoffnung begen burfen., baß fie ihren Schöpfern zur Ghre, der Gemeinde gur Zierde, einem Theile ber Menichheit zum Segen gereichen werde. Es ist dies das von einer Anzahl hiesiger israelitischer Frauen und Männer gegründete "Mabchenstift", eine Anftalt, die einem in der That langft gefühlten Bedürfniß Genüge zu leiften sucht. Dieselbe bezweckt, "herangewachsenen und einer geeigneten Sauslichfeit entbehrenden israelitischen Mädchen, die sich einem mehr als Elementarbildung erfor= bernden Berufe widmen, den Schutz eines geordneten haus= wesens zu gewähren, sowie auch — insofern die Mittel bazu ausreichen — die Gelegenheit zur Fortbildung zu verschaffen." - Zu diesem Zwecke ist von einer durch ihre Wohlthätigkeit befannten Dame des Borftandes ein geräumiges, vortheilhaft gelegenes Saus fäuflich erworben und nebst der vollständigen inneren Ausstattung, die auch nicht das Mindeste miffen läßt, bem Berein gur freien und unentgeltlichen Benutung über= wiesen worden. Bur Begründung eines Kapitalftocks hat diefelbe edelfinnige Frau eine Summe von dreißigtaufend Mart der Bereinstaffe zugesichert, welche demnach bereits in Folge anderweitiger Zuwendung über ein Kapital von etwa zweiunddreißigtausend Mart verfügt. Dem Bereine find auf Grund eines von dem Borftande erlaffenen Aufrufs icon 554 Mitglieder beigetreten mit einem Jahres= beitrage von mindeftens je 6 Mart.

Am 6. Mai d. J. wurde die Anftalt mit der Aufnahme von fieben Pfleglingen eröffnet, die fich theils dem Leh= rerinnenberufe widmen, theils in kaufmännischen Geschäften thätig sind. Einer auf dem Gebiete der Erziehung ersah= renen Frau ist die Leitung des Hauswesens und die Hand= habung und Ueberwachung der Hausordnung übertragen.

Damit aber die Anftalt nicht ben Character eines Ur= men-Inftituts erhalte, wird von jedem Pflegling ein fogen. Benfionspreis von dreißig Mark monatlich erhoben, was indessen die Befugniß des Borstandes, Töchter unbemittelter Eltern oder arme Baifen unentgeltlich aufzunehmen, feines= wegs ausschließt. Die Pfleglinge erhalten außer einer behag= lichen gesunden Wohnung und nahrhaften Kost (bestehend in Frühstück, Mittagsessen, Vesperbrod und Abendessen) noch freie Wäsche und im Falle einer Erkrankung unentgeltliche ärztliche Behandlung. Den Vorstand bilden zwölf Frauen nebst drei Herren; lebenslängliche Chrenpräsidentin ist Frau Charlotte France, walche gebande wie der Schriftsihrer Charlotte Spener, welche ebenso wie ber Schriftsuhrer bes Bereins, herr Abolf Teblée, jederzeit zur Ertheizlung von Auskunft bei Anfragen und Aufnahmsgesuchen be-

München. Der hier erscheinende "Deutsche Mertur, Dr= gan für die tatholifche Reformbewegung", bringt folgenden

Artifel aus Ungarn: "In Bering's Archiv (XXXVII, 361) werben zwei intereffante Rescripte ber Congregation ber Inquifition an deu Bischof von Neutra mitgetheilt, welche sich auf die Ausübung bes Patronatsrechtes burch Juden beziehen, falls diefe folche Guter erwerben, mit benen Batronatsrechte verbunden find. In dem erften Rescripte heißt es: "Wenn auch ber judische Grundbesiger burch einen Katholifen bas Patronalsrecht ausübt, fo bleibt es boch immer eine Abnor: mität, daß ein Jude als ber Inhaber bes Patronatsrechtes anerkannt werden foll, ber nicht, wie bas bei einem Betero= doren der Fall ist, ein Sohn der Kirche, wenn auch ein rebellischer genannt werden kann, sondern der Rirche gang fern steht, ja ein Feind berselben ist, wie bas jenes Bolk über= haupt ift und immer war. Wenn also sein Batronatsrecht anerkannt werden follte, so würde die ganze Grundlage des tirchlichen Rechtes über den Haufen geworfen werden. Auf der andern Seite ist bei der traurigen Lage der Kirche und bes Volles in Ungarn und mit Rudficht auf die firchenfeindlichen Staatsgefete gu fürchten, eine Burudweifung ber Ansprüche bes hebräers und Ablehnung jedes Ausgleiches möge schlimme Folgen haben. Darum ift mit Genehmigung Gr. Beiligkeit Folgendes beschloffen worden: Die Beneficien find, mit Ausichluß jeder Anerkennung bes Patronatsrechtes bes Bebräers, von dem Bischof aus eigenem Rechte zu besethen; aber es fann gebuldet werben, daß über die Berfonen, welche ber Bischof ernennen wird, indirect vorher mit ben betreffenben Bebraern eine Berftandigung berbeigeführt wird, fo daß Berfonen ernannt werben, die diefen nicht weniger genehm find. In bem Diocesan-Schematismus ift bei ben betreffenden Pfarreien zu bemerten: "fie liegen in ben Berrichaften bes Leopold Popper von Pobhragy." — Die Juden scheinen fich mit dieser Concession nicht zufrieden gegeben zu haben; benn das zweite Rescript giebt "mit Ruchicht auf die febr schlim= men Beitverhältniffe und die fehr großen Bedrängniffe, unter welchen die Kirche Chrifti unverdient zu leiden hat", eine weitergehende Concession: wenn es nicht anders geht, kann ein von bem judischen Gutsbesitzer bestellter, bem Bischof genehmer Ratholit, unter ben von dem Bifchof approbirten Bewerbern um eine Bfrunde, einen ernennen, und in dem Schematismus darf gesagt werden: "Batron: Die Herrschaft des herrn Leopold Popper de Podhragy." Zum Schlusse wird bem Bischof bemerkt: jest sei aber ber h. Stuhl bis zur äußersten Grenze ber nachgiebigteit gelangt; weiter burfe er nicht geben."

L. Natel, 1. Juni. (Or.-Corr.) Ein Gefühl inniger Befriedigung durchzieht die Herzen unserer Gemeinde-Mitglieder. Dant dem edlen und opferfreudigen Streben unseres Rabbiners Dr. Porges find wir endlich in den Besitz einer Gemeinde-Religionsichule gelangt. Dft genug murde in früheren Jahren ber Anlauf gur Gründung einer folden genommen, allein es gelang nicht, und ber alte Schlendrian wucherte fort. Man ließ die Kinder von dem einen oder andern ber drei hiesigen jubijden Lehrer unterrichten, oder auch - nicht. Der Religionsunterricht galt als eine Privat= Revenüe ber eben nicht gut besoldeten Lehrer, und so sant er zu einer Privat- und Nebensache herab Außerdem fehlte beim beften Billen ber Lehrer bie Organisation, ber burchbachte Plan, nach welchem bas Rind von Stufe zu Stufe auf dem Gebiete bes Religiofen mit fefter Sand geführt werde. Es fehlte das Zusammenwirten ber einzelnen Lehrfräfte zu einem

Lehrfystem, zu einem harmonischen Ausbau des religiös. Lehrstoffes. Bir find der frohen hoffnung, es werde nunmehr anbers werden. Wir haben jest eine Religionsschule mit 4 Klaffen für Knaben wie für Mädchen, in welcher von ben Anfängen bes hebraifchen Lefens bis gur Lecture ber Bropheten in der Uriprache, von bem beginnenden Unterrichte in ber biblifden Geschichte bis zur Ginführung in bie jubifde Geschichte und Literatur, fortgeschritten und Stufe für Stufe das ihr angemeffene Benfum im Religionsunterrichte gelehrt werben foll. Daß biefem ichonen Werfe die fronende Spite nicht fehlen wird, die Confirmation, jener feierliche Act, ber bas Kind unter Bekenntniß und Gebet aus ber Schule in bie Bemeinde einführt, burfen wir bei bem eblen Ginne un= feres Seelforgers für alles, was zur Berherrlichung unferer

Religion beiträgt, sicher vorausseten.

Wie gesagt, die Errichtung unserer Religionsschule ist in erster Linie das Werk unseres Rabbiners Dr. Porges. Nicht nur war er berjenige, ber von ber Kanzel herab bie Initiative ergriff und mit begeiftertem Worte wiederholentlich auf die Nothwendigfeit einer Religionsschule hinwies, sondern er war auch insofern ber Ausführenbe, als er mit freudiger Gin= gebung einen wesentlichen Theil der Arbeit auf feine Schul= tern nahm. Durch biese thätige Mitwirkung ist nicht nur eine Lehrkraft mehr gewonnen, sondern es erlangt die junge Schöpfung badurch eine höhere Weihe. Es steht an der Spite ber Religionsschule "ber Mann ber Religion", ein homo literatus, der sie nicht nur nicht in Verfall gerathen laffen wird, sondern sie über bas Elementare hinaus zur Sohe bes Wiffenschaftlichen erheben wirb.

#### Desterreich-Ungarn.

Wien. (Aus bem 4. Jahresbericht ber 38r. Alliang zu Bien für 1876.) In der am 27. Mai abge-haltenen Generalversammlung erstattetete der Borsitzende, Herr Joh. v. Wertheimer, Bericht über die Wirksamkeit des Bereins. Es heißt in bemfelben einleitend:

"Indem wir uns anschicken, Ihnen in gedrängter Rurze bie Resultate ber im verflossenen Jahre innerhalb unseres Bereines entwickelten Thätigkeit vorzulegen, brangt es uns vor Allem zu der Bemerkung, daß der Bestand unseres Institutes sich gerade in der jüngsten Zeit als das Product werkthätiger Solidarität, treuen Festhaltens und brüderlicher Mild=

thätigkeit zu bewähren in der Lage mar.

Hervorgegangen, — wie es Ihnen bekannt ift, die Sie bie Anfänge ber allerdings erst kurzen, bennoch ereignifreichen Geschichte unseres Bereines zu verfolgen die Gelegenheit hat= ten, — aus dem berechtigten Streben: "dort, wo Israeliten als solche noch zu leiden haben, denselben eine wirksame Stütze zu bieten", haben es Berhältnisse und Zuständnisse mit sich gebracht, daß vorläufig ein großer Theil der Wirksamkeit unserer "Biener Alliang" sich auf die fe Aufgabe beschränken mußte, ein Geständniß, welches nur mit Bedauern abgelegtwerben fann.

So kam es, daß wir erst in zweiter Linie jene Ziele weiter verfolgen konnten, die wir so gerne als die eigentlichen Ausgangspunkte unserer Bestrebungen ansehen würden, jenes enhabene Ziel: "Die Volkserziehung bei unseren inländischen Glaubensgenoffen durch Errichtung oder Unterftützung von Schulen und durch andere geeignete Mittel auf jede erreich=

bare Beife zu fördern."

Lichtere, vorurtheilslose Zeiten, die fommen muffen, wer= ben es einst kaum begreiflich finden, daß wir die eben bezeichnete Thatsache gleichsam als Entschuldigungsgrund anzu-führen genöthigt sind. Nicht in unserem Baterlande, das seinen israelitischen Angehörigen alle Bortheile eines freien staatsbürgerlichen Daseins eingeräumt hat — sondern hart an den Grenzen beffelben hatten und haben wir im abgelau= fenen Jahre vorwiegend Gelegenheit, die Wirksamkeit unseres Bereines zu bethätigen. Sei es uns daher gestattet, Ihre Ausmerksamkeit auf jenen Theil unserer Thätigkeit zuerst lenten zu dürfen.

g

n

di

Es bedarf wohl keiner weitläufigen Auseinandersetung. baß es abermals bie traurigen Vorgänge in Rumänien find, von denen unfere Glaubensbrüder in einer an das tieffte

Mitleid appellirenden Beife betroffen wurden."

Nach einem furzen Rudblid auf die Borgange in Baslui u. f. w. auf die von der Allianz gethanen Schritte und bie Barifer Conferenz, welche burch ben Abbruch ber Friedens= verhandlungen resultatlos bleiben mußte, wird weiter über bie zur Unterstützung ber Opfer jener Berfolgungen ver= anstalteten Sammlungen berichtet.

Die Subscriptionen haben bei ber Wiener Allianz bie Summe von 15,700 Fi. ergeben, wovon vorerft 5500 Fl vertheilt wurden, weil man über das nothwendige Biel nicht.

stehend in ssen) noch entgeltliche ilf Frauen n ist Frau hriftführer ur Erthei= suchen be-

Borort für

er ist somit

e Nabbiner =

nsschule, 2)

mstände es

agen. Das

der Kosten

culiren den

jorgfältig

dr. Feil=

s, und be=

die DDr.

ojchmin). —

n Liffa un=

ften in Ra=

. hoffent=

Beginn der

en Stiftun=

und insbe=

Beit eine

Hoffnung

Gemeinde

n gereichen

raelitischer

ift", eine

Bedürfniß

ewachsenen

raelitischen

ung erfor=

ten Haus=

rschaffen.

lthätigkeit

ortheilhaft

Mändigen

niffen läßt,

gung über=

litocks hat

tausend

ach bereits

eapital von

igt. Dem

erlaffenen

n Jahres=

Aufnahme

dem Leh=

Beschäften

ing erfah=

die Hand=

eines Ar=

ein sogen.

oben, was

bemittelter

en, feines:

ner behag=

ragen.

werden.

ertur, Dr: folgenden

hinausgeben, vielmehr auf weitere Anspruchsnahmen, welche ber nun ausgebrochene Krieg in Rumanien hervorrufen könnte, vorbereitet fein wollte und fobann auf die Durchführung einer rationellen hilfeleistung, die das Uebel an der Burgel beseitigen foll, Bedacht genommen hat. Es werden darüber Berhandlungen gepflogen. Bisher wurden 160 Familien, für ben Augenblid ausreichend unterftutt, und außerdem ift für 5 Rinder, welche durch die Berfolgungen zu Doppelmaisen geworden find, in befriedigendem Mage vorgeforgt. Um bie Bertheilung an Ort und Stelle hat sich der Berein "Zion" und speciell der Prediger Dr. Bed in Butareft anerkennens= werthe Berdienfte erworben. (Schluß folgt.)

Aus Ungarn bringt die Beilage ber "A. A. 3" Auffate über Ungarns Schulmefen, von benen ber zweite ftatiftische Angaben über die Frequenz ber höheren Schulen, im Allgemeinen und nach Nationalität und Religion gesondert enthält. Daß auch in Ungarn die Zahl ber Juden unter ben Schülern der Gymnasien u. s. w. sehr groß ift, läßt sich leicht benten, aber es ist interessant, die ziffermäßigen Belege tennen gu lernen, und ber Berfaffer jener Auffage, Brof. Schwicker, zieht jenes Facit felbft, wir geben es daber mit einen eigenen Worten. In hinsicht auf die Gymnasien heißt es:

"Wie obige Zahlen lehren, zeigen alle Confessionen im Jahre 1875 gegen das Jahr 1873 eine zum Theil erhebliche Berminderung ihrer Gymnafialschüler, nur die mosaische Confeffion befundet eine fortmährende Bunahme. Bedentt man, daß im Jahre 1867 die Zahl der judischen Gymnasiasten nur 2945, im Jahre 1475 aber 4006 betrug, fo bedeutet bieß eine Bermehrung um 1061 oder 36 Broc. Bei ben römi= ichen Katholiten gewahrt man die umgekehrte Erscheinung: im Jahre 1867 waren 15,350 römisch-katholische Gymnasias sten, im Jahre 1875 nur 11,924, also eine Abnahme mit 3426 Schülern ober 22.3 Proc. Seit der gesetzlichen burgerlichen Gleichstellung der Juden bemerkt man eine wachfende Borliebe derfelben für den Advocaten= und Beamten= stand und für bas höhere Lehrfach. Daraus erklärt sich jene rafche Vermehrung der Gymnasiasten judischer Confession.

Dann über die Realschulen: "Also auch hier offenbart sich dieselbe Erscheinung, daß von allen Confessionen die judische am ununterbrochenften vorwärts ichreitet; denn das Wachsthum bei den Lutheranern erreichte im Jahre 1875 noch nicht die Höhe von 1872, wo 815 lutherische Realschüler gezählt wurden. Dagegen waren es im Jahr 1867 nur 569 jüdische, im Jahre 1875 aber

2181, das ift nahezu viermal fo viel."

Bon ben beiden ungarischen Universitäten kommt die eine, die Klaujenburger mit etwa 350 Studenten, wenig in Betracht, bei ber Befter ift wieder die Verhältnifzahl der judischen Studenten sehr groß. Dier resumirt Brof. Schwider: "Bon den 2566 görern des Wintersemesters 1874/75 gehören 2492 der Geburt nach Ungarn = Siebenbürgen und 39 Croatien an; 31 waren in Desterreich geboren und nur 2 im Ausland. Der Confession nach haben die römischen Ratholiken bas Uebergewicht; sie zählen im genannten Semester 1488 Borer; ihnen folgen der Bahl nach fofort die Borer judischer Religion, sie betrugen 515 oder 20 Proc. der afademischen Bürger. Run machen die Juden im eigentlichen Ungarn aber nur 4,7 Proc. der Gesammibevölkerung aus. Es bestätigen also auch diese neuesten Daten die Bemertung in meiner Statistif S. 363: "daß die judifche Bevolkerung Ungarns vor allen übrigen Confessionen nach wissenschaftlicher Musbildung strebt, und zwar nicht nur auf dem Gebiete der Medicin, sondern seit 1867 insbesondere auch auf juriftischem Felde."

#### Frankreich.

Baris. (Bericht der Alliance 38r. Univ. für

Mai.) Neue Mitglieder: 94 — S. A. Daniels, Praf. des hollandischen Bezirks-Comites, berichtet über eine unter feinem und des Ehrenpräsidenten S. Dberrabb. Dr. Dunner Borfit am 2. Juli 1876 in Rotter : dam stattgehabte Generalversammlung der holländischen Mit-

glieber, bei welcher bie Comites von Amfterbam, Amersfoort, Arnhem, Cindhoven, Gouda, Haag, Haarlem, Höchiche Waard, Nordbrabant, Rotterdam, Beghel und Befp vertreten maren; bas zu Butphen furz vorher gebildete Comite hatte feinen Deligirten ichiden tonnen. Nach Berlejung bes Prototolls der vorangegangenen Berjammlung hielt S. Bicepräfibent J. A. B. Jacobsohn eine mit dem lebhaftesten Beifall auf= genommene Rede über den Spruch Gothe's: "Rur der verbient fich Freiheit wie das Leben, der täglich fie erobern muß."

Schulen. Coftantinopel. (Deutsche Schule gu Galata.) — Eine Anzahl junger Leute, unter Anderem &. Lichtenftern, Buchhalter im rumelischen Gifenbahnbureau, und herr Dr. Schwarz, haben vor einiger Zeit eine israelitische Schule in der deutschen Gemeinde von Galata begründet, welche bies bis babin wegen ber heterogenen Glemente, aus benen sie besteht, nicht zu Stande bringen fonnte. Diese Anstalt zählt jett 58 Zöglinge, von denen 28 monatlich 5 Fr., 12 bie Galfte hiervon und die 18 übrigen gar fein Schulgeld zahlen und hat 2 Hebräisch=, 2 Deutsch=, 1 Hilfs= lehrer und 1 Bedienten. Die Ausgaben (Miethe 3450 Fr., Bersonal 6120 Fr) betragen jährlich 9570 Fr. gegen eine Einnahme von nur 5451 Fr. (Bermiethung eines Zimmers 966 Fr.; Beiträge von 100 Jöraeliten 1104 Fr.; verschiebene Geschenke 400 Fr.; Einkunfte von der Synagoge 690 Fr. und einer Fleischsteuer 572 Fr.; Schulgeld 1080 Fr.); es ist also ein Deficit von 4155 Fr. zu decken. Die DS. Fernandez und Bloch, welche sich neulich von ber guten Sal-tung diefer Schule überzeugt haben, beantragen bei dem C.= Comite zur Erhaltung berfelben die Summe von 1200 Fr. p. a. beizutragen, d. h. ben Behalt eines Lehrers, ber Deutch und Frangofisch unterrichten tann, und den man zu engagis ren eben im Begriffe stehe. — Das C. Comite votirt ben ge= forderten Credit von 1200 Fr.

Ruftschut. - S. Pariente hat dem neuen General= gouverneur bes Bilaget, Gr. Er. Sadit Pafca, dem frube= ren türkischen Gefandten zu Baris einen Besuch abgestattet und bei demfelben die freundlichste Aufnahme gefunden. "Bis ber haß zwischen Muselmannern und Chriften erlischt, fagte derselbe, sind die israelitischen jungen Männer zu einer wich= tigen Rolle in der türkischen Berwaltung berufen, wo fie mit offenen Armen aufgenommen werben, insoweit sie bie ver-langten Kenntnisse besitzen "Se. Ex. Sabik Pascha hat auch H. Pariente verpflichtet, seine Schüler in der bulgarischen

Sprache zu unterrichten.

Spätere Briefe melben, daß bas Fortgehen der Familien aus der Stadt die Schließung der Schulen herbeige= führt hat: Frau Juffelin ist nach Barna gereift. H. Pa= riente hat sich freiwillig entschloffen zu bleiben, um die Schwachen zu stärken und die Armen zu pflegen. Er hat um die Erlaubniß gebeten und sie erhalten, das neue Schulhaus als Hospital zu benugen. Es bleiben in Rustichut nicht viel mehr als lauter Arme gurud, und ber Mangel an Lebens. mitteln macht fich fühlbar. S. Pariente hat von ber Gemeinde Geld erhalten jum Gintauf einiger Sad Mehl, das er unter die Armen vertheilen foll.

Samacoff. - Die Schule wurde von bem neuen Generalgouverneur von Adrianopel, Gr. Er. Sabit Pafca, besucht; vom Kaimakam und den Notabilitäten von Samacoff begleitet, blieb derfelbe länger als 2 Stunden, examinirte den größten Theil der Schuler in den verschiedenen Unterrichtsgegenständen felbst und zeigte fich über das Resultat diefer Brufung fehr befriedigt; beim Fortgeben begludwunschte er ben Lehrer, S. Schulmann, und richtete Borte der Ermunte=

rung an die Gemeindevorsteher, die sich anwesend fanden.
Smyrna. — H. Cazès empfing den Besuch des H. Menahem Saleh Daniel, israel. Deputirten von Bagdad zum ottomanischen Parlament; es ift dies der fünfte Bertreter, den die Israeliten im Schoofe ber neuen Versammlung haben. Nachdem derfelbe die Böglinge geprüft hatte, nahm er Ginen berselben nach Conftantinopel mit, um ihn in einem Staats= amte unterzubringen, und versprach, einstweilen fammtliche Unterhaltungskoften, sowie die Reise besselben auf seine Rech= nung zu nehmen.

Schweden.

Stodholm, ben 3. Juni. Es ift freilich nicht felten, daß mitunter die angesehendsten Organe in der Presse musti: ficirt werden, und wir möchten feinen Tabel gegen "hamagid" und "Ibri Anochi" (auch "Jüd. Presse" Ad.) aussprechen, daß sie von dem wahrscheinlich pseudonymen Ginfender die fcmähliche Correspondenz aus Marfeille aufnahmen, welche die lugenhafte Mittheilung von der Apostasie des dortigen murdigen Großrabbi= ners machte; allein bei folden wichtigen Mittheilungen foll= ten die Redactionen wenigstens sich reserviren und nicht durch Schweigen die Authenticität bes Berichtes deden. Gin gerade nicht angenehmes Nachspiel hatte die bedauerliche Angelegen= heit hier. Die hiesige, 2 Mal wöchentlich erscheinende, aber febr verbreitete Zeitung "Fäderneslandet" fprach febr behag= lich mit Sinn und Unfinn über die angebliche Apostafie und schloß den Bericht mit ben Worten: "was fagt 3. B. Rabb. Lewysohn hierzu?" Dr. L. schrieb Tages barauf an die Redaction, fand aber seine Berichtigung in der nächstfolgenden Mr. nicht, und fandte daher eine Berichtigung jener Mystifi= cation an die ausgebreiteiste der hiefigen Zeitungen, an "Dagens Ryheter," in welcher dieselbe auch fogleich ericbien. Erft gestern, also nach 8 Tagen, brachte Fäderneslandet im abge= matteten Ton ebenfalls die Berichtigung. Möge dies beitragen, die Borficht der judischen Breforgane ein Wenig gu fteigern. — Bir wollen nun etwas Erfreulicheres berichten. Die Blätter haben ihrer Zeit (f. Wochenschrift 4. Jahrg. S. 6) mitgetheilt, daß die damals 18jährige Tochter des herrn Rabbiners, Fraulein Johanna Lemysohn, auf das Glanzenofte bie Maturitätsprufung am hiesigen Gymnasium bestand. Am 31. Mai d. J. hat auch eine jungere Schwester, die 17jäh-rige Tochter des Rabbiners, Fräulein Ottilia L., nach vor-hergegangenen schrieftlichen Arbeiten, — die mündliche Prüfung bestanden. Die Objecte ber Prüfung waren auch dieses Mal: Schwedisch, Latein, Deutsch, Französisch, Englisch, Geometrie, Algebra, Zoologie, Botanik, Physik, Geschichte, Gegographie und philosophische Propädentik. Frankein L. betam bie höchste Note "kaudatur" für Deutsch schwedlichten ihr Wittenberger lich wie mundlich), die Note "cum haude" für Frango = fisch und Englisch und für die andern Fächer die Note: "approbatur." Die beiden Schwestern find bis jest die ein: gigen Judinnen, die in Schweden die Abiturientenprüfung gemacht; im Bangen haben bis jest 14 Damen hier zu Lande gedachte Brufung bestanden. — Ich muß meine Mitthei= lung in Nr. 21 d. Bl. nach späteren Mittheilungen in hie: hiefigen Blättern dabin berichtigen, daß Unterofficier Balen= tin nicht in ruffische, sondern in hollandische Dienste ge= treten ift.

Abhffinien.

Baris. Auf Beranlaffung der Alliance Jer. Univ. hat fr. Jos. Halevy die Gebete der Falaschas im athiopischen Texte und in hebräischer Uebersetzung flerausgegeben. (Paris, Jof. Bar 1877.) In der Einleitung fagt ber Berausgeber: Man hat bisher die Falaschas vielfach für eine judaifirende chriftliche Sette gehalten, weil bie Berichte von Miffionaren herrührten, welche die Falaschas nicht näher fennen lernten, und weil biefe fich icheuten, über ihre Religions-Gebräuche und Lehren richtige Auskunft zu ertheilen und daher nur ausweichende Antwort gaben. Als ich im J. 1867 von der Alliance nach habesch gesendet murde, um über bie Falaschas nähere Nachrichten einzuziehen, jammelte ich folche und verfaßte eine aus: führliche Dentschrift über die Religion und die Gebräuche jener Leute. Während der Belagerung von Paris ging in: beffen leider der größte Theil der Schrift verloren, und ich besitze nur noch ein fleines Stuck bes ersten Theiles, welches ins Englische übersett worden war. Es ift mir nicht mög= lich, nach so langer Zeit bas Berlorene aus dem Gedächtniß wieder herzustellen, daher gebe ich nur bas Gerettete heraus. Es ift bies ein fleines Gebetbuch ber Falaschas in athiopischer

Sprache, welches der Falascha Serubabel Ben Jakob für mich abgeschrieben hat, und welches ich in's Hebräische übersett habe. Es geht aus demselben hervor, daß die Religion der Falaschas durchaus die jüdische ist, und daß zwischen ihnen und uns nur in Gebräuchen, die in späterer Zeit entstanden sind, ein Unterschied besteht. Das Manuscript ist jett im Besitze der Alliance Jör. Univ., welche vereint mit der Londoner Society of hebrew litterature die Herausgabe bewerkstelligt hat.

Nach diesen kurzen Bemerkungen braucht nicht weiter gesagt zu werden, daß das kleine Büchlein (das Hebräische umfaßt 26 Seiten) sehr interessant und eine höchst dankens= werthe Bereicherung unserer noch äußerst dürftigen Kenntnisse über jenen weitversprengten Zweig des israelitischen Stammes ist. Eine nähere Inhaltsangabe und Besprechung wird im

Liter .= Bl. einen Blat finden.

## Bermischte und neueste Rachrichten.

Fürth, im Mai. (Dr.-Corr.) Gegenüber der fortgesetzten Zurücsschung und Ignorirung der jüdischen Interessen in Beziehung auf das Schulwesen in Preußen, ist die baierische Verordnung vom 29. v. M., die Umbildung der Gewerbeschulen in Realichulen betreffend, sehr bemerkenswerth. In diesem neuen Organisationsgesetze ist nicht nur kein Wort der Bevorzugung einer Religion vor der anderen enthalten, sondern § 19 bestimmt über die Absolutorialprüfung solgendes: "Die schriftliche Prüfung beginnt am 15. Juli, oder wenn auf diesen Tag ein Samstag oder Sonntag fällt, am 17. oder 16. Juli" 20. 20.

E. Bon der Elbe, 3. Juni. (Dr.=Corr.) Dag die Juben bireft ober indireft an allem Bofen Schuld find, bag namentlich das beutsche Reich ganz und gar von ihnen regiert und ruinirt wird, und daß Raifer und Rangler, Militar und Civil, Richter und Beamte bemnächst fich offen als Juden und Judengenoffen entpuppen werden, das alles fteht bekannt= lich bei den Ultramontanen nachgerade fest und wartet nur der Berkündigung von unfehlbahrer Seite, um als Dogma aner= tannt zu werben. Ginstweilen begnügt man sich baselbst mit der Bezeichnung "Attila" - Gine der neuesten Entdedun= gen ober Enthüllungen auf biefem Bebiete hat bas Lugerner "Baterlant" gemacht. (Bekanntlich nehmen die Blätter die-fes Schlages überall mit Vorliebe patriotische Titel an: Germania, Reichszeitung, Baterland — in verschiedenem Coftum — France u. f. w.) Die beutsche Reichspost ist jubisch. Es ift nämlich neuerdings angeordnet worden, daß am Sonntag zweimal Gelb und Werthsendungen ausgetragen werden follen. Nun argumentirt das genannte "Baterland" so: Befanntlich schreibt der Jude am Sabbath nicht, (was leider "bekanntlich" nicht so ganz wahr ist,) um ihm die Sabbathfeier nicht zu ftoren, hat Stephan befohlen, daß die Briefträger ben Sonntag entweihen und zweimal herumlaufen follen. Die allzeit schlagfertige und alles beachtende General= Bostbirektion hat sich wirklich veranlagt gesehen, zu berichtigen, daß die Anordnung lediglich im Interesse ber Gelbbrief= träger felbst erfolgt fei, weil biese fonft bie angehäuften Gegenftanbe am Montag nicht bewältigen fonnten. Dies ift uns Nebensache; toftbar bleibt ber Scharffinn des "Baterland!"

g

n

m

n

di

Rybnif, 3. Juni. Um einem Mißverständniß vorzubeugen, sehe ich mich — schon mit Kücksicht auf die Schlußbemerkung in der Correspondenz: F. "aus Oberschlessen" der
vorigen Nummer — zu der nothgebrungenen Erklärung bemüßigt, daß jenes Referat nicht von mir herrührt,
wosür ich die Bestätigung der geehrten Redaction mir erbitte. Diese Legalisation erscheint um so dringlicher, da mir die Abfassung direkt imputirt wird. Mein Verhältniß zu herrn
Dr. hirschseld zu Gleiwiß ist im Gegentheil ein durchaus
freundschaftliches und collegialisches, und habe ich keinen Mo-

mersfoort, he Waard, en waren; ttte feinen Protofolls cepräsident eifall auf= ern muß."
Schule zu tderem Hoteren

toerem 5.

treau, und staelitische begründet, ente, aus te. Diese onatlich 5 gar fein , 1 Hiss. 3450 Fr., egen eine Zimmers verschietoge 690

80 Fr.); Die Hh. uten Hal= dem C.= 200 Fr. er Deutch engagi= ct den ge= General=

m frühe= bgestattet ien. "Dis icht, sagte ner wich= o sie mit die ver= hat auch garischen

der Fa= herbeige= H. Pa= Edwa= um die aus als icht viel Lebens: d. T. Ge=

hl, das
n neuen
Pascha,
amacoff
irte den
errichts=
t dieser
sche er
ermunte=
den

des D.
ad zum
er, den
haben.
Ginen
Staats

mtliche

ment aufgehört, feine Berbienfte um Religion und jubifche Wiffenschaft gebührend zu würdigen.

Dr. Daniel Fraenkel, Rabbiner zu Rybnif.

(Wir bestätigen die Angabe bes Herrn Dr. Fraenkel und glauben hinzufügen zu burfen, baß auch ber Berr Berfaffer der Correspondenz in Nr. 22 gewiß den Geren Dr. hirschfelb gebührend hochgeachtet, wenn er auch, wie er angegeben bat, nicht zu beffen perfonlichen Freunden gehört. Wir kommen übrigens auf ben betrübenden Gleiwiger Borfall in nächft er Rr. nochmals zurud; soviel können wir jedoch heute schon nach eingezogenen Nachrichten mittheilen, daß Ohrenzeugen der betr. Predigt des Hrn. Dr. H. das Zeugniß geben, daß sie frei von allem Persönlichen war. Red.)

Aus Borislaw (Galizien) wird der "Magd. Zeit."= folgender haarsträubende Borfall gemelbet: "Die in ber hie= figen Vorstadt Wolanko wohnhafte Chane Nemeroff, Frau des Ferael Nemeroff aus Stanislaus, wurde fürzlich von zwei Rnaben entbunden. Als Geburtehelferin murbe eine hier fogenannte "Bube" gerufen, die zwar feine geprüfte, wohl aber eine von ihren Befannten anempfohlene Bebamme ift. Rachel, fo heißt die Pseudo-Hebamme, wird fehr oft bei folchen Un= läffen benutt, und trotdem sie sich schon einige Male darüber bei Gericht zu verantworten hatte, treibt sie ihr Unwesen ruhig fort. Von den neugeborenen Kindern war das eine todt. Die praktische Rachel gab nun den wohlgemeinten Rath, es möge zugleich auch für das zweite Kind, das zwar noch lebe, ein Todtenschein genommen werden, ba es ohnehin auch balb sterben muffe. Daraufhin tam ber Todtengräber Ral= man Brumer und wollte beide Kinder auf ben Friedhof bringen. Auf die Einwendung ber Nachbarsleute, daß ja das eine Kind noch lebe, entgegnete ber rohe Mensch, er werbe nicht bei biesem schlechten Wetter einen folchen weiten Weg zweimal zurücklegen, und nahm in ber That mit Zustimmung ber Sebamme beibe Rinder auf den Friedhof. Dafelbit angetommen, nahm er ein Stud Glas und beschnitt querft bas todte und hierauf auch das lebendige Rind! (Bei den gali= zischen (?) Juben wird an einem todten Kinde, das noch nicht ben achten Lebenstag erreicht hatte, die Beschneibung auf dem Friedhofe mit einem Stude Glas vollzogen.) Die Friedhofs= aufseherin, die das Wimmern bes Rindes hörte, machte ben Tobtengraber barauf aufmerksam, daß es ja noch lebe, wor= auf er einige Worte in den Bart brummte und sich entfernte. Um 10 Uhr Abends erhielt der Bater des Zwillingspaares von dem schrecklichen Borfalle Renntniß, eilte auf den Friedhof und fand hier fein Rind blutend im Schmute liegen. Es lebte zwar noch, ist aber in Folge (?) der Operation nach eini= gen Stunden gestorben. Die gerichtliche Untersuchung wurde eingeleitet." (So lange die Quelle dieses unerhörten Borfalls nur die "Magd. Ztg." bleibt, bezweifeln wir vorläufig noch die Wahrheit des Gemeldeten. Red.)

Aus Czernowitz telegraphirt man ber "N. F. P.: Am Sonntag find in Darabani (Aumänien) 150 Fraeliten ausgeplündert und eines Betrages von 90,000 Ducaten beraubt worden, 24 Personen wurden verwundet, eine getödtet. Dem Präfekten, der am Thatorte erschien, war es unmöglich, der entfesselten Bolksmenge Ginhalt zu thun.

Die wüthende Menge — fo wird bem "Wien. Jer." ferner berichtet — brang auch in die Synagoge, rif die Thorarollen aus der Bundeslade, zerfette sie und trat sie in ben Koth. Es follen 80 Fraeliten verwundet und 11 ge-töbtet sein. Der Räbelsführer, ein verschulbeter Gutseigen= thumer, ift flüchtig. Die "Biener All. Jer." hat auf telegr. Anfrage leider die Bestätigung obiger Nachrichten erhalten. Sie hat fogleich bie nothigen Schritte beim Ministerium ge= than, um junachft auch ben hablos gewordenen Glaubens: genoffen Belbunterftütungen gutommen gu laffen.

Paris, 8. Juni (Telegr. Depefche). Gine Deputation der "Mu. Ihr. universelle" hat sich soeben zum Minister des Aeußern begeben, um gegen die fortwährenden Judenverfolgungen in Rumanien zu protestiren und um schleunige Abhilfe zu bitten.

## Fenilleton.

#### Der lette Jude.

(Fortsetzung.)

"Ich muß um Entschulbigung bitten," begann nun Mafter Capten, "wenn ich zu ungelegener Zeit tomme, allein mein Bantier versichert mir, daß mich die Frau Gräfin im Laufe des heutigen Tages bestimmt erwarte." Jett erst fiel sein Blid auf Rosa und einen Augenblid blieb er ftumm stehen. Hatte man biesen Blid in Borte überseten können, sie wurden schwerlich an-bers als: "Diese Buge — bunkt mich — habe ich schon wenn auch im fleineren Magstabe, gefeben. Romm' mir gu Sulfe Erinnerung!" haben lauten fonnen.

Auch in Rofa's Antlit spiegelte fich ein eigenthumliches, ihr unerklärliches Gefühl, als ihr Auge bem forschenben Blicke bes Fremden begegnete und mit beklommener Stimme lub fie Mafter Capten ein, Plat zu nehmen, bis Willner von ber Gräfin tomme.

"Ich danke, mein liebes" — Mafter Capten hielt plots= lich inne und fagte lächelnd: "Ich habe bie unselige Ge-wohnheit, jeden Gegenstand sofort bei seinem Namen zu nennen und wollte auch eben -"

"Mich bei meinem Namen nennen, ohne baß Sie ben= selben kennen. Ich heiße Rosa Länchen" und sich verbes-

sernd, setzte fie hinzu: "Wellheim."
Capten zuckte, als er ben Namen hörte, zusammen und bedeckte sein Antlit mit den händen. Ginen Augenblick herrschte Schweigen im Salon. Aus ben fernen Sälen flan= gen einzelne Tone ber Musik und bas verworrene garmen und Lachen ber Gafte herüber. Endlich brach Rosa bas Schweigen. "Warum waren fie so bewegt geworben, als ich Ihnen meinen Namen nannte ?"

Wie aus einem Traume erwacht, ließ Capten die Sand langsam sinten. In seinen Augen spiegelte sich ber Rampf ber widerstreitendsten Gefühle. Plötlich zertheilte sich bie Wolke an feiner Stirne und schmerzlich lächelnd antwortete er: "Weil er mich an einen Freund erinnert, ber einen abn= lichen Namen trug. Ihr Bater — er lebt — und wo?"
"Er lebt! In Rollandsau!" fagte Rosa, die Farbe

"Und Sie hatten — einen Bruder?"

"Ja — Sie kennen ihn? Wo — wo lebt er?" fragte Rosa lebhaft.

"Wenn ich nicht irre, erzählte er mir, daß ihn ber Ber= bacht eines Berbrechens aus ber heimath trieb. Und Sie erinnern fich feiner? Diefes Bruders ?"

"Als ob er vor mir stände. D, ich erinnere mich gut bes Ereignisses, bas ihn von des Baters Haus getrieben. Es war an einem Freitag Abend. Der Bater war in ber Synagoge - als die bojen Menschen in unfer haus fturmten, und Morit ben Führer gurudhalten wollte, erhielt er einen Schlag auf die rechte Hand, daß er blutete.

Capten legte seine rechte Sand wie zufällig auf ben

Rücken, indeß Rosa fortfuhr:

"Der Jude hat die Monftranz gestohlen," fchrie ber Stadtschreiber, und wollte mit der Rotte vorwärts eilen da brangte ber Bater fich hindurch und fragte nach bem Begehr: "Guer Sohn hat die Rirche bestohlen, er ift burch bas Fenster in die Sacriftei gedrungen, man hat ihn erkannt!" schrie ber Chorus, und mein Bater fagte: "So mein Sohn gestohlen, muß bas Object sich in feiner Macht befinden burchsucht bas haus und wenn Ihr einen Gegenstand findet, so überliefere ich ihn felbst bem Arm ber Gerechtigfeit!" Das haus ward burchsucht, und bald fehrte ber Stadtichreis ber mit ber Rotte ich reiend wieber. Die Monftrang fand er verborgen in Morit's Bett und auch an Morit Sanben fand man Blutspuren, Nige von dem gebrochenen Fenster, durch welches er in die Sacristei gebrungen — wie sie sagten. Diefer Beweis schmetterte ben armen Bater zu Boben und die Mutter

fant hin — fie erholte sich nicht wieber. Den Bruber fchleppten fie fort - ber Bater hatte ibn felbft ausgeliefert. Bor Gericht — ba Beweise nicht gefunden worden, daß Morit der wirkliche Thäter sei — ward er freigesprochen, aber nur wegen "mangelnden Beweises." Der Bater, der sehr viel auf die öffentliche Meinung gab, die Morit trot alledem verdächtigte, hieß ihn fort, weit fort zu gehen. Der Heimath, bem Baterlande den Ruden fehrend, verschwand er fpurlos in ber großen, weiten Belt. Aber glauben Sie, Morit mar fein Dieb, er mar nicht schuldig. Und Sie, Sie haben ihn gefehen und gesprochen?"

un Master

in Bankier

& heutigen

Rosa und

ian tiesen

erlich an=

ichon —

n' mir zu

hümliches,

Blicke des

lud sie

von der

elt plöß=

elige Be=

zu nen:

die ben=

perbes:

nen und

ugenblick

len flan=

Lärmen

osa das

, als ich

e Hand

Rampf sidy die tmortete

ien ähn =

mo ?"

Farbe

fragte

er Ber=

Sie et:

ich gut

trieben.

in der

rmten,

einen

if ben

ie der

len —

m Be=

d das

unnt!"

Sohn

findet,

gfeit!"

ichrei=

and er

i fand

durch

Dieser

Rutter

Das Auge Captens leuchtete, als Roja sprach. -

"Ich habe ihn gesehen und gesprochen in Afrika, wo ber Bone heißer Sonnenstrahl bas Antlig braunt und bas Behirn zu verfengen broht. Dort fuchte er als Solbat gegen bie Rabylen in frangösischen Diensten fämpfend ben Tob. Er fand ihn nicht. Mit Ehren überhäuft quittirte er, ging mit Empfehlungen versehen mit mir nach Amerika. Dort bauten wir unferBlockhaus an ben Ufern bes Miffifippi und gründeten eine Colonie."

"Und weilt er noch bort?" fragte Rosa hochaufathmend. "Ich glaube wohl schwerlich. Vor drei Jahren unternahm er eine Reife nach bem Weften von Amerifa, von ber er nicht mehr gurudfehrte . . . "

"Alfo mohl tobt! Armer Bruder!" fchrie Rofa, fant in einen Stuhl und brach in einen Strom von Thränen aus.

Capten fab mit einem Gefühl ber Reue auf bas arme Rind und icon wollte er ben Mund öffnen, ihr guguru= fen, baß er — als Willner in ben Salon trat, um zu melben, bag bie Gräfin ibn erwarte. Capten trat zu bem Stuhl, in welchen Roja gefunten war und feine Sand auf il,re Schulter legend, fagte er fanft: "Troften Sie fich, Miß, mein Freund lebt boch vielleicht noch und feine Gruge bringt er vielleicht selbst noch einmal der Heimath — der Familie. Auf Wiedersehen, Miß." Und rasch, wie um seine Bewegung zu verbergen, entfernte er sich rasch mit Willner. Rosa hörte nicht barauf. Auf einen Schmerz, ber uns erwartet und allmäh: lich tommt, bereitet fich bas herz vor, indem es feine gangen Kräfte fammelt; es fostet ihn gleichsam erft nur, und trinkt ihn bann Tropfen für Tropfen hinunter; aber biefe Nachricht tam fo unerwartet, daß für Rosa alles wie ein Traum war. Erst nach einer geraumen Weile riß ber Schleier und bie graufame Wirklichkeit ftanb flar vor ihren Augen. "Armer und doch so reicher Bruder! Du ruhst sanft auf freiem Boden . . . " sagte Rosa nach einer Paufe, in dem sie die Augen trocknete. "Ich aber barf jest nicht einmal weinen um bich, mein guter Morig, ich muß ja froblich fein; wenn mein Berg blutet, muß ich lachen, daß die Gräfin nicht ichelte. Sie barf ja nicht wiffen, was ich leibe." Sie wandte fich ber Thure gu, um nach bem Ballfaal gurudgutehren, als Alfred eintrat, auf Rosa zueilte und fie in feine Arme ichloß.

"Rosa! Geliebte meines herzens — o fei mir tausend mal gegrüßt! Doch was ift Dir? Du ichlägft ben Blick zu Boden, bist nicht wie fonst - Rosa, was ist Dir? D, wie hab' ich mir biefes Wiebersehen so glanzend ausgemalt und nun trittft Du mir entgegen, fo falt und ichlägft ben Blid zu Boden. Rosa, liebst Du mich nicht nicht mehr?"

"D, Alfred!"

"D, biefes Wort, Diefer Blid, er fagt mir Alles. Du

bift noch meine Rosa"

"Gben weil meine Augen mein Berg verrathen und ein treuer Spiegel meiner Seele find," fagte Rofa, und ein trauriges Lächeln umspielte ihre Lippen, "so laß uns behutsam sein und tiefer noch verbergen, was noch, wie es scheint, lei= ber verborgen bleiben muß."

Alfred trat einen Schritt gurud und fab Rofa erstaunt "Welche Sprache fpricht aus Dir? Welche Umwandlung? Sprich, was hast Du?"

"Ich fürchte, man ahnt unfere Liebe, und finnt barauf, uns zu trennen."

"Reine Macht ber Erbe foll uns trennen! rief Alfred, indem er fie in einer heftigen Umarmung an fich brudte.

Rosa blickte ihn an und ihre Augen leuchteten; bann fagte fie mit leifer Stimme : "Sieh, wenn Du fern bift, bann peinigt es mich wie boses Gewissen, an meinem Innern nagen Gelbstvorwurfe, daß ich eine frevelhafte Liebe hege und des Vaters Fluch auf meinem Haupte trage. Dann bin ich schwach im Bergen und ich versuche - o zurne mir nicht, Alfred, - Dich, Dein Bilb auszulöschen und wenn ich felbst gu Grunde ginge. Und boch vermag ich es nicht."

"Ift das mein ftartes Madchen? Wozu diese Gedan-ten?" Er preßte Rosa's Ropf an sein Herz.

"Die Gedanken tommen fpat, aber fie ftellen fich ein, ohne daß wir es wollen. Die Liebe zu Dir, dem Grafen Alfred von Rolandsau, bem Manne anderen Glaubens, erscheint nur mir, ber Jübin, plöglich als eine unnatürliche Scheibewand, und wenn ich mir bann jene zauberhaften Stunden ins Gebachtniß zurückrief in welchen ich mir oft eine rofige Zukunft an Deiner Seite ausmalte, ba ift mir's, als ob eine unsichtbare Stimme zuflüsterte: "Bas sich für Götter schickt, past nicht für Menschen; ewig unlösbar bleibt ber Schritt vom schönen Bahne zur schnöben Wirklichkeit." Alfred, erlöse mich aus dieses Zweifels unnennbarer Bein. Alles hier im hause, glaub ich, fieht mit scheelen Augen auf mich und eine flammende Rothe fteigt mir oft ins Geficht und bann fluftert mir bie Stimme jene Borte gu. Darum bitt ich Dich, spanne mein herz und bas Deinige nicht länger auf bie Folter — meine Stellung hier im Hause ist eine un= würdige. Wie wird das enden?" Rosa hatte dies Alles langfam, wie bie Borte, die ihr Gefühl aussprachen, suchend und sie nicht findend gesprochen. Ihr Gesicht mar bleich und sie blickte mit einem flehenden, ja ängstlichen Ausbruck zu Alfred auf.

"Ist das die Sprache der Liebe?" rief Alfred lebhaft. "Kann das Deine Ueberzeugung sein. "Was sich für Götter schickt, paßt sich wohl für Menschen!" "Wie die Gottheit die Menschen schuf aus dem heiligen Born ihrer reinen unfterb= lichen Liebe, als ein Werk, als Gleichberechtigte, Gins an Berg. Wie die Gottheit all' die Menschen mit der gleichen einen Liebe umfaßt, alfo hat diefeselbe auch von Anbeginn in unfere Bergen gefdrieben, uns einander als Gleiche mit gleicher Liebe zu betrachten, Herz gegen Herz auszutauschen. Bei biesen lichten, reinen Gedanken weichen die Sonderinter= effen, die fleinerlicher Hochmuth, frommelnder Bahn als moriche Scheidemand zwischen gange Geschlechter aufgerichtet, und die in bem Menschen die Menschheit und beren höchstes But vergaßen. Doch eine neue Morgenröthe leuchtet und beginnt die Wolkenschatten von der Nacht geschürzt zu ver= scheuchen — auf dem erhabenen Wege der Vernunft kehren die Wahnbethörten wieder, welche abgewichen von dem in der Bruft ber Menschheit eingegrabenen Bewußtsein, bag es nur einen Gott, einen Glauben, ein Beltgefet, bas ber einen unsterblichen Menschenliebe gibt."

Während Alfred sprach, schwellte bie Flamme ber Be= geifterung feine Bruft, feine Mugen glangten als er bei ben

letten Worten Rosa an sich zog.

"Mein Alfred! also dachte auch ich, als ich bas Bater= haus verließ, um Dir ju folgen, aber die menschliche Gefellichaft fteht noch lange nicht auf biefer Stufe, fie trennt bie Menichen nach Ständen und religiöfen Bekenntniffen, und ich bin zu schwach, diese Kluft zu überspringen, mich über

die öffentliche Meinung hinwegzuseten."
"Auch Du, Rosa," fuhr Alfred fort, — "laß die innere Stimme, laß Dein Herz, das so wahr und innig für mich folug, fprechen. Berreiße den Schleier ber Selbsttäuschung und beglude mich mit Deiner Liebe wie ehebem. Liebst Du mich noch?"

m

n

di

"Es ift ausgestritten — ich war Dein — und bin es noch flärfer als je! Die buntlen bangen Stunden banger Furcht find entflohen. Ich fühle nur eine Regung, meine Liebe zu Dir, — mein Alfred!"

"So erfenne ich meine Roja wieder! bas giebt mir Muth zu bem Schritte, ben ich vorhabe." (Fortsetzung -

Die Altschottländer Israeliten=Ge= meinde zu Danzig beabsichtigt vom 1. Januar 1878 ab einen Rabbiner angustellen, ber, nach Bereinbarung mit den übrigen Danziger Jeraeliten-Gemeinden, auch bei ben letteren die Funktionen eines Rabbiners übernehmen foll.

Demgemäß forbern wir Qualificirte auf, sich bei dem unterzeichneten Borstande umgehend zu melden und machen befannt, daß wir die Lifte der sich Bewerbenden am 1. Juli cr. fcließen muffen.

Die näheren Bedingungen find von bem Unterzeichneten zu erfahren. [739

Danzig, ben 27. Mai 1877. Die Aeltesten und Borfteber ber Altschottländer Israeliten-Gemeinde. Goldstandt.

Die durch das Ableben des fel. Herrn Ben Jerael erledigte Rabbiner= und Prediger=Stelle hiesiger Synagogen= Gemeinde foll im Laufe diefes Jahres wieber besetht werden; mit biefer Stelle ist außer großer, schöner Wohnung und erheblichen Rebenverdiensten ein firer Gehalt von 2400 Mf. verbunden; qualificirte Bewerber wollen fich unter Ginsendung ihrer Zeugniffe balbigst bei dem Unterzeichneten melben.

Cobleng, ben 29. Mai 1877.

Der Borftand: Max Salomon.

Bacante Lehrerstelle.

Auf ben 1. October b. 3. ift die Stelle eines Claffenlehrers an einer israel. Lehranftalt zu besetzen. Gunftige Brüfungszeugniffe und Nachweis einer bereits bewährten Lehrthätigkeit sind erfor-berlich. Gehalt Mt. 1800. — Bewerbungen sub Chiffre O. 3521. beforbert die Annoncen-Exedition von Rud. Mosse in Frankfurt a/M.

Die Lehrerstelle

an unserer Schule, in welcher auch frembe Sprachen unterrichtet werden, foll fo = gleich, spätestens bis zum 1. Gep : tember befest werden. - Anfangsge= halt 1500 Mark.

Jastrow (Prov. Posen).

Der Schulvorftand. H. E. Simon.

Jum baldigen Gintritt fucht die hie= ige Gemeinde einen Religions: lehrer, Borfanger und Schächter gegen ein Jahresgehalt von circa 900 bis 1000 Mart nebit freier Wohnung und schönem Garten. Bewerber haben ihre Befähigung durch Zeugnisse nachzuweisen. Meldungen find in Balde zu richten

Jør. Kirchenvorsteheramt

in Hochberg b. Ludwigsburg (Wurtemberg).

Ein unbesoldeter judischer Affeffor oder Referendar fann durch testamentarische

Berfügung ein Stipenbium erhalten. Bewerber wollen sich bis zum 15. Juni a. c. ihre Antrage unter Mittheilung ihrer persönlichen Verhältniffe verfiegelt unter Aufschrift "Stipendium" an die Annoncen-Expedition von Rud. Mosse in Frankfurt a/M. einsenden.

Ein junger Mensch,

mit ben nöthigen Schulkenntnißen ver= feben, und anftandiger Erziehung, bat Belegenheit, in einem Uhren- und Bijoutteriegeschäft das Uhrmacher-Geschäft zu erlernen. Logis und Roft im Saufe. Chenjo findet ein tuchtiger Gehülfe bafelbst Placement. Wo und bei wem, fagt bie Expedition biefes Blattes. [499

Ginen Lehrling für mein Manu= factur= und Mobe= Baaren = Ge= schäft sucht per gleich ober 1. October c.

Diterode a/harz.

Eduard Berger.

Langwierige Magen-u. Darm-Krankheiten

(Magenfatarrhe, Erbrechen, Magenfchmer= zen, Magenframpf, Magen- u. Darmblutungen, Diarrhoen, Darmentzunbungen, Magengeschwür, Magenerweiterung u. f. w.) heile ich auch brieflich durch ein neues, ficher Gilfe bringendes Beilverfahren. Chenfo beseitige ich jeden Bandwurm, Epilepfie (Fallfucht), Rrämpfe, Lähmungen, Rheumatismus, Gicht, Buftweh, Ruden- und Gliederschmerz Briefe mit genauer Schilderung bes Leibens zu richten an Dr. Rumler,

Dresden, Badftrage.

In meinem Berlage erichien:

אמונה ומשפט Glaube und Pflicht. Lehrbuch der israelitischen Religion für Schulen

Dr. Israel Schwark.

Dritte, ganglich umgearbeitete Auflage. Preis M. 1.20 Bf.

Den herren Schuldirectoren und Lehrern stelle gerne Freiexemplar behufs Ginführung gur Berfügung unb gemähre bei bireftem Bezug entsprechenden Rabbatt.

Frankfurt a/M.

J. Kauffmann.

In meinem Berlag erschien foeben: Synagogen-Gesänge

Pianoforte und Harmonium. bearbeitet und theilweise componirt von C. Breidenstein.

Organist und Chordirigent der Haupt-Synas goge in Frankfurt a/M. Preis M. 5.

Frankfurt a/M. 3. Kauffmann.

Dben bezeichnete Compositionen bes herrn Organisten E. Breidenstein, des ebenso bewährsten Chordirigenten als originellen Componisten, eignen sich vorzüglich zum Gebrauch beim Synagogen-Gottesdienst, sowie durch ihre faßliche Einrichtung für das Klavier oder Harmonium auch jum häuslichen Gebrauch. Dieselben sind baher in beiden Beziehungen bestens zu empfeh-len und werben gewiß in weiten Kreisen zur Hörberung ber öffentlten Andacht, wie ber häuslichen Erbauung in erhebender Weise bas ihrige beitragen.

Frankfurt a/M., 16. Mai 1877. Rabbiner Dr. Leop. Stein.

Huf Franco - Verlangen of erhälte bete, welcher fic von em Werthe bes illustritten Buches. Dr. Airb's Naturheilmethobe (90. Aust.). überzeugen will, einen Auszug daraus gratis und franco zugefandt von Lichter's Verlags-Anstalt in Keipzis. Rein Kranker versäume, sich den Auszug kommen zu lassen.

Achawa.

Berein gur Unterftütung hilfsbedürftiger israelitischer Lehrer, Lehrer Dittwen und = Baifen in Deutschland.

Einnahmen im Monat Mai 1877.

Einnahmen im Monat Mai 1877. **3. Mitglieder-Beiträge:**Bon Herren Rabbiner Dr. Silberstein in Mhüringen, Rabb. Dr. Grünebaum in Ansbach, Jac. Werthan in Frankenau, Jac. Stein in Ingenheim, B. Jondorf in Erlangen, J. Gutmann in Blotho, Jac. Stern in Stornborf, A. Ollendorf in Jülich, Bachmann in Messel, hausen, Maper in Tauberdischsäheim, J. Klingenstein in Oberingelheim, Jac. Gottschall in Michelstadt, Moolf Vogel in Londorf, — je G. Mark. 6 Mart.

b. Chrenmitglieder-Beiträge: Bon herren J. Golbfarb in Br. Stargarb, Bernh. Bach in Fürth, Abolf Bingen u. May

Sei

wer

in i

inifo

vert:

Die

unt

lere

3Um

war

unser

Infor

mehr

Bon Herren J. Golbfarb in Pr. Stargard, Bernh. Bach in Fürth, Abolf Bingen u. May Bingen in Genua. Abolf Dirsch und Moses Dirsch in Oberingelheim, Rabbiner Dr. J. Mayer in Meisenheim, — je 6 Mark.

C. Ginkaufsgelder:

Bon Herren Idolf Vogel in Londorf M. 30.

A. Geschenke:

Bon Herren Jac. Wethan in Frankenau M. 3; Louis Reuberger, hier, am Todestage seiner sel. Sattin M. 13; Gebr. Castor in Bamberg M. 12; H. Frohmann, hier, am Todestage ber sel. Frau Erneftine Frohmann M. 15; J. D., hier, am 1. Mai M. 50; M. S. Königswerther und Hausen, hier, Gotstedpfennig M. 2; A. Olsendorf in Jülich, Sammlung M. 3; Adolf Bingen in Genua zur Srinnerung an den 16. März M. 100; Bachmann in Wesselhausen, Sammlung M. 12.80; Bernh. Schwab in Bürzburg M. 18; M. Mayer in Ansbach M. 4; L. Landmann in Ansbach M. 3; L. Fränkel in Glogau M. 3, Jac. Phil. Oppenheimer, hier, und Benno Fleischmanu in Berlin am 20. Mai M. 40; Simon Leop. Baer, hier, an seinem Hochzeitstage M. 30; Frau Helme Baer, hier, am hochzeitstage ihres Sohnes M. 30; Frau Lesten Bonn, geb. Keichenbach, hier, zum Ansbenken ihred sel. Sohnes David Bonn M. 100; Frau Emma Henle, hier, zur Erinnerung an ihren sel. Vatten herrn Heinrich Henle M. benken ihres sel. Sohnes David Bonn Mr. 100; Frau Emma henlé, hier, jur Erinnerung an ihren sel. Gatten Herrn Deinrich Henlé Mr. 20; Frau Recha Schuster, hier, zum Andenken an ihren sel. Bruber M. 20; Frau Sophie Beer in London, am Todestage ihres sel. Gatten Leopold Beer Mr. 30; Frau Henriette Höchberg, hier Mr. 20; Frau Amalie hirst in Oberingelheim am Sterbetage ihres sel. Baters M. 5; von einem Ehengare zum Gein Oberingelheim am Sterbetage ihres sel. Baters M. S; von einem Chepaare jum Gestächtniß seiner Eltern M. 2.06; Israelit. Eultusgemeinde in Bürzburg, durch herrn Lindner M. 30; Frau Elife Bonn, hier, am Sterbetage ihres am 30. Mai d. J. verstorbesnen Gatten Julius Phil. Bonn M. 100.

e. Zinsen: M. 42.
Franksurt a/M. 5. Juni 1877.

Namens der Bermaltung: Adolf Teblée.

Berlag ber Expedition der "Israelitifden Bochenfdrift" in Magdeburg. Drud von C. Scharnte in Barby. 216ht.